## (外来からの緊急入院) 受付から支払いまでの流れ

# (Emergency hospitalization) Procedure from reception to payment

### 1 受付 at reception desk



受付で申込用紙を記入します。症状に合わせ、スタッフが診療科をご案内します。

Fill out the form at the reception. The staff tells you which department to go depending on your symptoms.



## 2 診療科 at each department



問診票を記入します。名前が呼ばれるまでお待ち下さい。

Fill out medical sheets at each department.

Wait until your turn, the staff calls your name when it's ready.



#### 3 診察室 at examine room



医師の診察と処置を受けます。

Get medical attention and treatment.

#### 4 各種検査 at laboratory, X-ray and so on



必要に応じて検査やレントゲン撮影を行います。

Tests, X-ray and other examinations shall be taken if needed.



### 5 入院決定 emergency hospitalization



診断結果を元に入院適用となり、病棟へあがります。

Move to the ward for hospitalization decided by the results of tests and symptoms.

入院に必要な書類の記載、入院生活の説明などがあります。

Fill out the forms needed for the hospitalizaion and get explanations about the



hospital life and the schedule.

### る 入院し治療 treatments



入院し、必要な治療行為が行われます。

The necessary treatments are done while in the hospital. 治療方針、入院日数等が大まかに分かり次第、入院費用の概算を出します。

The estimate of hospital expense is issued when the direction of the treatments

and schedule of the hospitalization are roughly predected.



## 7 退院 Discharge

治療も終了し、退院します。退院後必要な薬を処方します。



Treatments end and leaving the hospital. The Necessary medication is to be given.

退院前に請求書をお渡しするので、治療費を支払います。

Make the payment on the discharge.

# 【留意事項 Precautions】

・支払いは退院時にしてください。

Please make payments on your discharge.

・診療費は全額日本円で支払いをお願いします。クレジットカード支払い(VISA,Master,AMEX,JCB,DC)が可能です。 We only receive Japanese yen. Credit card such as VISA, Master, AMEX, JCB, Diners Club are accepted.

・検査内容や治療内容により金額は変わります。

Medical expenses change depending on what kind of examinations and treatments are done.

・費用の概算は受付でお尋ねください。

Ask for a general estimate at the reception desk.

・海外旅行保険に加入しており、保険会社からの連絡によりそれが確認できた場合、

保険会社による立て替え払いが可能です。

It is possible to charge the insurance company directly from the hospital only when it is clear that your medical treatments are covered by the insurance.